

I "Per i più esigenti". Il sistema di **incisione klik klock**, estremamente forte, consente di tagliare con facilità materiali particolarmente spessi o difficili da tagliare, con in più la comodità della misura vicino all'operatore. Largo piano di appoggio della piastrella. Doppio registro di regolazione dello spessore di taglio. La barra metrica orientabile di appoggio della piastrella, ruota in entrambi i sensi fino a 45°; è fulcrata in centro alla linea di taglio permettendo di ottenere a qualsiasi angolazione la misura reale del pezzo da tagliare. A 45° una seconda scala metrica da la misura della diagonale. Le misure sono in centimetri ed a richiesta in pollici. Grazie al tasto di posizionamento rapido le principali angolazioni normalmente utilizzate sono immediatamente disponibili. Facilmente smontabile limita al minimo l'ingombro durante il trasporto.

GB "For the most demanding users". Klick klock type, extremely effective, allows particularly thick or difficult materials to be easily cut, with the added advantage of measurement conveniently close to the operator. Broad tile support table. Double registration for regulation of cutting thickness. The swivelling measurement bar supporting the tile rotates through 45° in both directions and is pivoted at the centre of the cutting line, allowing the real measurement of the piece to be cut to be obtained. A 45° a second measurement scale gives the length of the diagonal. Measurements are in centimetres, or inches on request. The rapid positioning button makes the main angles normally used immediately available. Easy to dismantle to ensure compact dimensions for easy transport.

F "Pour les plus exigeants". Le système d'incision klik klock, extrêmement fort, permet de couper aisément des matériaux particulièrement épais ou difficiles, disposant également d'un pratique système de mesure près de l'opérateur. Large plan d'appui du carreau. Double vis de réglage. La barre métrique orientable d'appui du carreau pivote dans les deux sens jusqu'à 45°; le raccord pivotant situé au centre de la ligne de coupe permet d'obtenir, à n'importe quel angle, la mesure réelle de la pièce à couper. A 45°, une seconde échelle métrique donne la mesure de la diagonale. Les mesures sont en centimètres, et, sur demande, en pouces. Grâce à un bouton de positionnement rapide, les principaux angles couramment utilisés sont immédiatement disponibles. Facilement démontable, son encombrement minimal favorise un transport aisé.

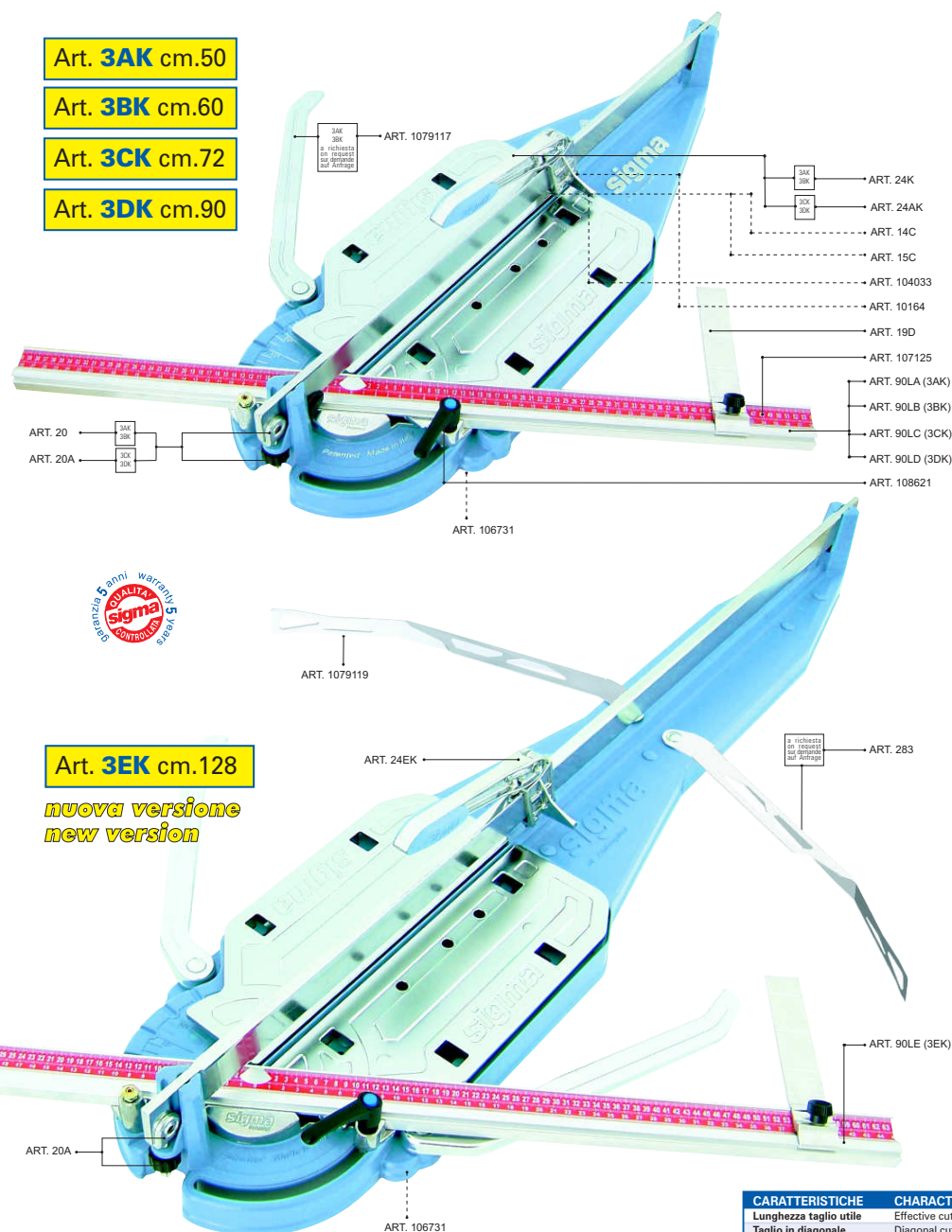
D "Für besonders Anspruchsvolle". Das äußerst starke Klick-Klock-System erlaubt den leichten Schnitt von besonders dicken und schwer zu schneidenden Materialien; Bequemlichkeit bietet außerdem die Messeinheit nahe beim Handwerker. Breite Fliesen-Auflage. Doppelter Einstell-Register für die Schnittstärke. Der Messstab kann in beide Richtungen in jeglichem Winkel bis 45° orientiert werden; da er auf der Schnitthlinie liegt, können die Stücke in jedem Winkel im Istmaß geschnitten werden. Bei einem Winkel von 45° zeigt eine zweite Skala die Maße der Diagonale an. Die Maße sind in Zentimeter und auf Wunsch in Zoll angegeben. Dank der Schnell-Positioniertaste sind die allgemein üblichen Winkel sofort verfügbar. Geringe Abmessungen während des Transports dank leichter Abmontierung.

Art. 3AK cm.50

Art. 3BK cm.60

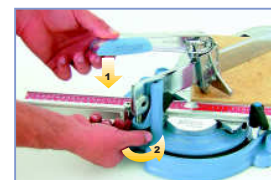
Art. 3CK cm.72

Art. 3DK cm.90



Art. 3EK cm.128

nuova versione
new version



Art.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	
3AK	TAGLIA PIASTRELLE cm 50, "serie 3" Klick Klock	TILE CUTTER 50 cm, "serie 3" Klick Klock	2
3BK	TAGLIA PIASTRELLE cm 60, "serie 3" Klick Klock.	TILE CUTTER 60 cm, "serie 3" Klick Klock.	2
3CK	TAGLIA PIASTRELLE cm 72, "serie 3" Klick Klock	TILE CUTTER 72 cm, "serie 3" Klick Klock	2
3DK	TAGLIA PIASTRELLE cm 90, "serie 3" Klick Klock	TILE CUTTER 90 cm, "serie 3" Klick Klock	1
3EK	TAGLIA PIASTRELLE cm 128, "serie 3" Klick Klock	TILE CUTTER 128 cm, "serie 3" Klick Klock	1
43	Valigia con ruote per trasporto Art. 3AK-3BK-3CK	Suitcase with wheels to moving Art. 3AK-3BK-3CK	1
1079117	Supporto Sx completo per art. 3AK-3BK-3CK-3DK-3EK.	Complete Left support for art. 3AK-3BK-3CK-3DK-3EK.	1
1079118	Supporto Dx completo per art. 3AK-3BK-3CK-3DK-3EK.	Complete Right support for art. 3AK-3BK-3CK-3DK-3EK.	1
283	Supporto anteriore Dx completo per art. 3EK (a richiesta).	Complete Right fore support for art. 3EK (on request).	1
14CT	Rotella per incisione Ø mm 16 al TITANIO completa di asse Art.15C	Ø 16 mm TITANIUM scoring wheel ,complete with Art.15C	10
64A	Gruppo ruote completo per Art. 3E-3F.	Wheel group complete for Art. 3E-3F.	1
14C	Rotella per incisione Ø mm 16 completa di asse Art.15C.	Ø 16 mm scoring wheel ,complete with spindle Art.15C.	10
15C	Asse in acciaio per rotella Ø mm 16.	Spindle for Ø16 mm scoring wheel	10
24K	Impugnatura KLICK KLOCK scavo 8 con Art.14C per Art. 3AK-3BK.	KLICK KLOCK lever grip 8 mm groove, with Art.14C for 3AK-3BK	1
24AK	Impugnatura KLICK KLOCK scavo 10 con Art.14C per Art. 3CK-3DK-(3EK fino al 2007)	KLICK KLOCK lever grip 10 mm groove,with Art.14C for Art. 3CK-3DK- (3EK to 2007)	1
24EK	Impugnatura KLICK KLOCK scavo 15 con Art.14C per 3EK (dal 2008)	KLICK KLOCK lever grip 15 mm groove, for Art. 3EK (from 2008)	1
104033	Protezione sottopiede antisegno	NO-MARK protection for 24K-24AK.	5
10164	Cuscinetto a sfere 16/5/5 rinforzato	Ball bearing 16/5/5 reinforced	1
19D	Squadretta per art. 3AK-3BK-3CK-3DK-3EK.	Square for art. 3AK-3BK-3CK-3DK-3EK.	1
90LA	Barra orientabile per Art.3AK.	Swivel measur. bar for Art.3AK.	1
90LB	Barra orientabile per Art.3BK.	Swivel measur. bar for Art.3BK.	1
90LC	Barra orientabile per Art.3CK.	Swivel measur. bar for Art.3CK.	1
90LD	Barra orientabile per Art.3DK.	Swivel measur. bar for Art.3DK.	1
90LE	Barra orientabile per Art.3EK.	Swivel measur. bar for Art.3EK.	1
107125	Righetta metrica adesiva per art. 3AK-3BK-3CK-3DK-3EK.	Adhesive measurement tape for art. 3AK-3BK-3CK-3DK-3EK.	1
108621	Pomolo a leva M8x35	Clamping knob lever M8x35.	1
1079104	Dado M8 Esagono 20 per Pomolo a leva M8x35	Nut M8 Hex 20 for Clamping knob lever M8x35.	1
20	Bilico 8 completo per 3AK-3BK.	Complete support 8 for 3AK-3BK	2
20A	Bilico 10 completo per 3CK-3DK-3EK.	Complete support 10 for 3CK-3DK-3EK	2
106731	Tappo piede 13/17 H16 per Art.3	Foot rubber 13/17 H16 for Art.3	6



Art. 43



CARATTERISTICHE	CHARACTERISTICS	CARACTERISTIQUES	CHARAKTERISTIKEN	Art	3AK	3BK	3CK	3DK	3EK
Lunghezza taglio utile	Effective cutting length	Longueur de coupe utile	Nutzschnittlänge	cm	50	60	72	90	128
Taglio in diagonale	Diagonal cut	Coupe diagonale	Diagonalschnitt	cm	35 x 35	42 x 42	50 x 50	63 x 63	90 x 90
Spessore max di taglio	Max. cutting thickness	Epaisseur maximum de coupe	Maximale Schnittstärke	mm	20	20	20	20	20
Peso netto	Net weight	Poids net	Nettogewicht	kg	8,5	9,2	11,5	12,8	24
Cartone (x) pezzi	Carton of (x) items	Carton (x) pièces	Karton für (x) Geräte	kg	(2) 18	(2) 20	(2) 24	(1) 13,5	(1) 25
Dimensioni cartone	Carton dimensions	Dimensions du carton	Kartonabmessungen	cm	75 x 41 x 28	87 x 41 x 28	99 x 41 x 30	119 x 40 x 24	154 x 44 x 21